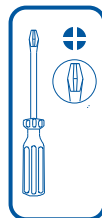
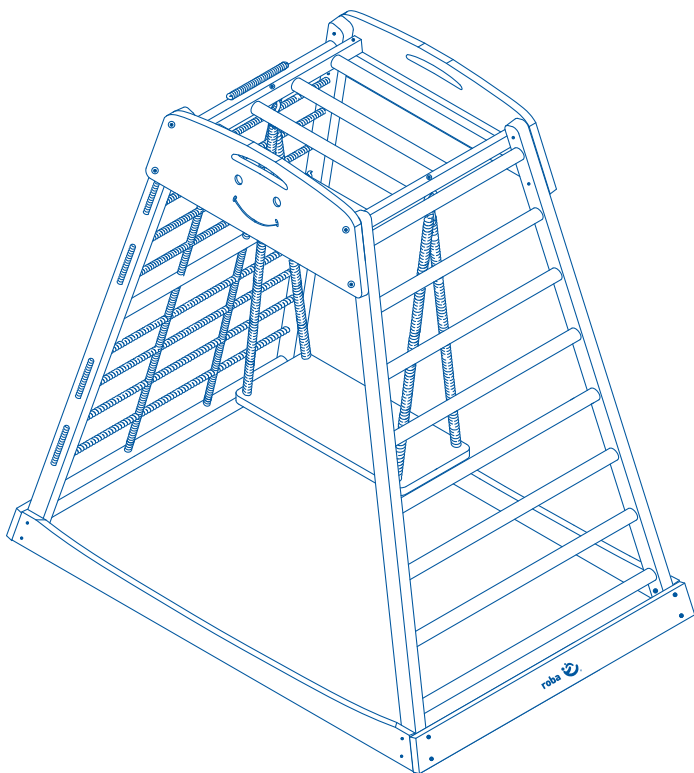




Indoor Klettergerüst

Indoor climbing tower / Aire de jeux d'intérieur



WARNING!

Toys must be assembled by an adult.

Service

@ info@roba-kids.com
www.roba-kids.com

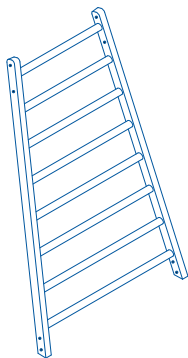
Bei Rückfragen zu diesem Artikel bitte die folgende **Kenn-Nummer** und **Art.-Nr.** angeben:
If you have any questions concerning this article use this **identification number** and **item number**:

75016-01.24

440201NU -

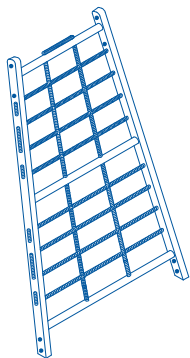
- DE** WICHTIG! - FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN!
- GB** ATTENTION! - PLEASE STORE FOR FURTHER ENQUIRIES! READ CAREFULLY!
- FR** IMPORTANT! - CONSERVER POUR UNE UTILISATION ULTÉRIEURE - LIRE ATTENTIVEMENT!
- ES** ¡ATENCIÓN! - GUARDAR PARA UN USO POSTERIOR. - LÉASE DETENIDAMENTE!
- PT** IMPORTANTE! – GUARDAR PARA FUTURAS CONSULTAS – LER COM ATENÇÃO!
- IT** IMPORTANTE! CONSERVARE PER L'USO FUTURO - LEGGERE CON ATTENZIONE!
- NL** BELANGRIJK! - BEWAAR DE HANDLEIDING VOOR LATERE RAADPLEGING!
ZORGVULDIG LEZEN!
- DK** VIGTIG! BØR OPBEVARES TIL SENERE BRUG - SKAL LÆSES GRUNDIGT!
- SE** VIKTIG! SPARAS FÖR FRAMTIDA BRUK - MÅSTE LÄSAS NOGA!
- FI** TÄRKEÄÄ! - SÄILYÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN – LUE TARKKAAVAISESTI!
- NO** VIKTIG! – OPPBEVARES FOR SENERE BRUK – MÅ LESES NØYE!
- PL** WAŻNE! ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ! STARANNIE PRZECZYTAĆ!
- CZ** DŮLEŽITÉ! - NÁVOD SI USCHÓVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ! - PEČLIVĚ SI JEJ PROČTĚTE!
- HU** FONTOS! – KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁSRA ŐRIZZE MEG – GONDOSAN OLVASSA EL!
- HR** VAŽNO! - SAČUVATI ZA KASNIJU UPORABU – PAŽLJIVO PROČITATI!
- RO** IMPORTANT! - PĂSTRAȚI PENTRU UTILIZARE ULTERIOARĂ - CITIȚI CU ATENȚIE!
- RS** VAŽNO! – ČUVATI ZA KASNIJU UPOTREBU – PAŽLJIVO SVE PROČITATI!
- SK** DÔLEŽITÉ! - NÁVOD UCHOVAJTE NA NESKORŠIE POUŽITIE –
DÔKLADNE SI HO PREČÍTAJTE!
- SI** POMEMBNO! – SHRANITE ZA KASNEJŠO UPORABO – TEMELJITO PREBERITE!
- TR** ÖNEMLİ!-DAHA SONRA KULLANILMAK ÜZERE DE MUHAFZA EDİNİZ–
DIKKATLE OKUYUNUZ!
- GR** ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! - ΝΑ ΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ ΓΙΑ ΑΡΓΟΤΕΡΗ ΧΡΗΣΗ - ΝΑ ΔΙΑΒΑΖΕΤΑΙ ΜΕ ΠΡΟΣΟΧΗ!
- RU** ВАЖНО: ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАТЕ И СОХРАНИТЕ!

1



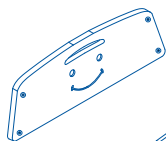
1x

2



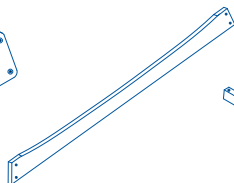
1x

3



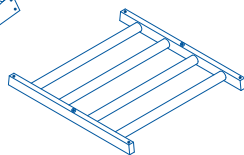
2x

4



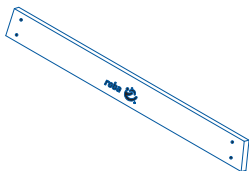
2x

5



1x

6



2x

7

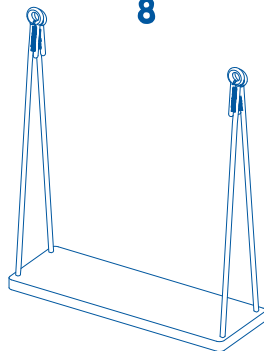


2x

2x

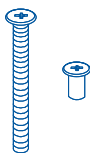
2x

8



1x

A



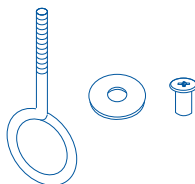
16x
M6x40

B



8x
3,5x30

C



2x
M6x40

D



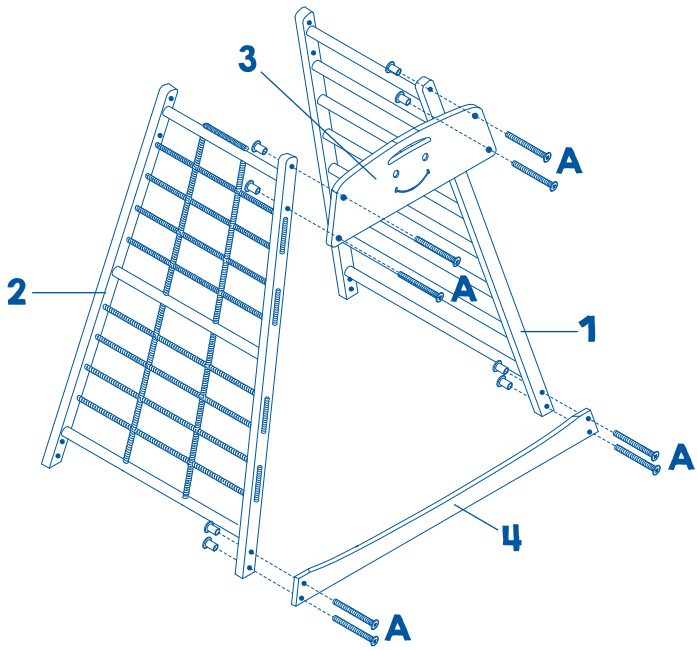
4x
3,5x60

E

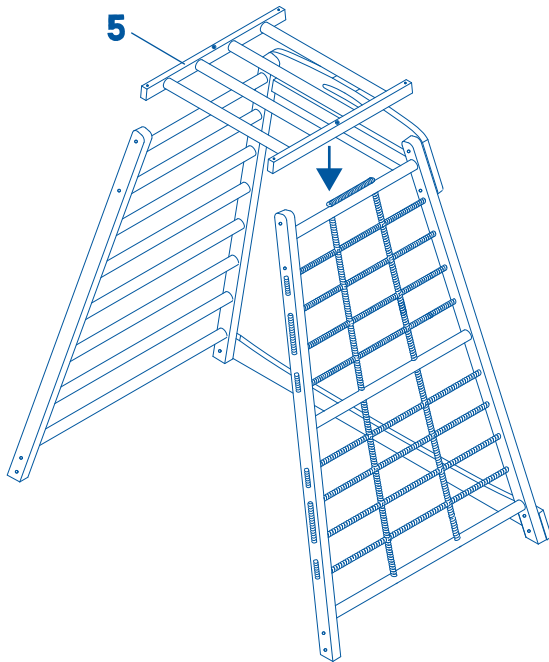


2x

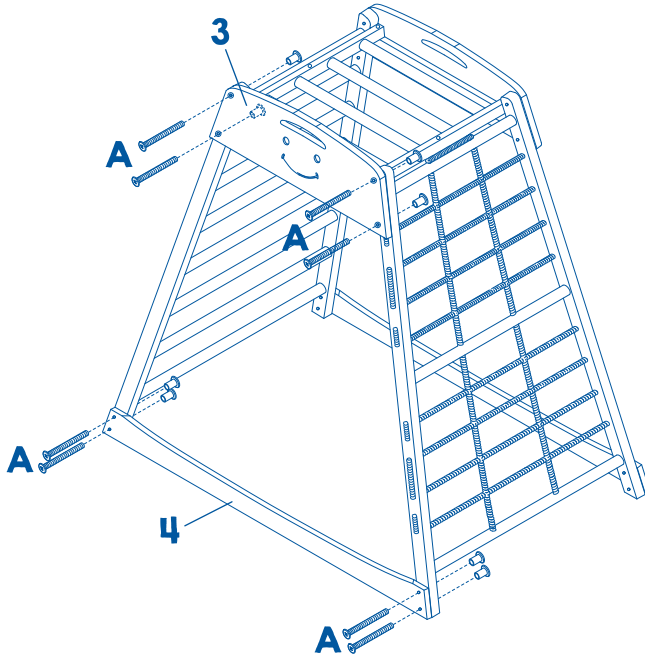
1



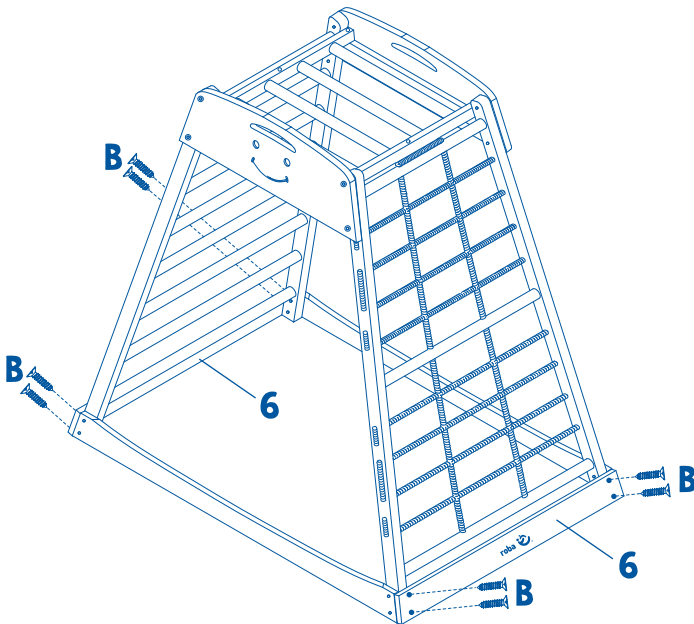
2



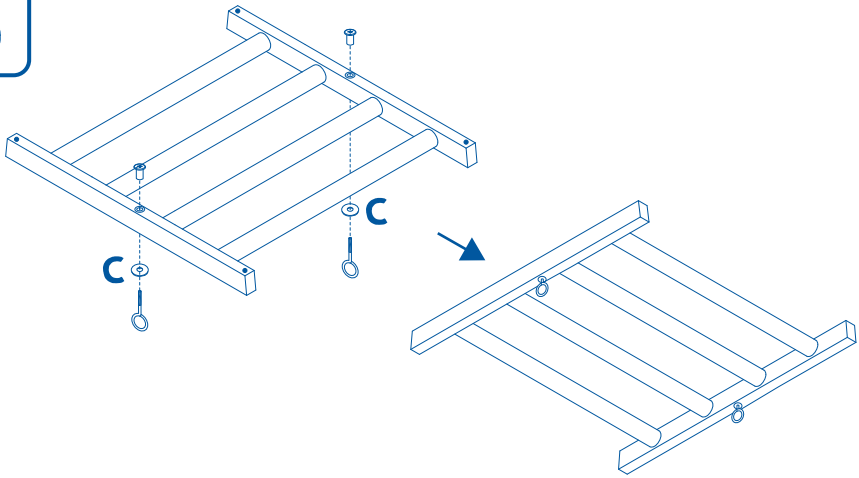
3



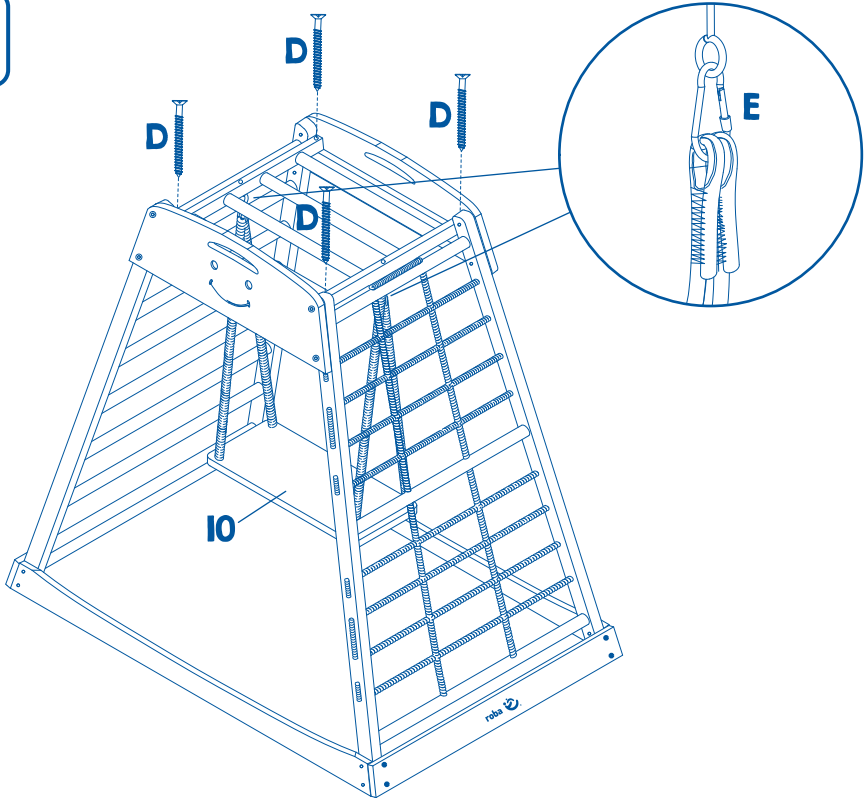
4



5



6



- DE** - Achtung. Nur für den Hausgebrauch. Das Klettergerüst ist für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt.
 - Das Klettergerüst ist mindestens 2 m von anderen Aufbauten und Hindernissen entfernt aufzustellen.
 - Vorgenommene Änderungen am Originalprodukt, wie zusätzliche Tæue oder Netze, müssen nach Anweisungen des Herstellers ausgeföhrt werden (Minstdurchmesser und Befestigung der Tæue und Netze).
 - Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt spielen.
 - Prüfen Sie, ob alle Montageteile fest angezogen sind und sie bei Bedarf nachzuziehen.
 - Prüfen Sie alle Schaukelteile, Seile und anderes Zubehöur auf Anzeichen von Verschleiß.
 - Defekte Teile sind entsprechend den Anweisungen des Herstellers auszutauschen.
- GB** - Attention. For home use only. The climbing frame is intended for indoor use.
 - It should be set up at least 2 meters away from other structures and obstacles.
 - Any modifications to the original product, such as additional ropes or nets, must be carried out according to the manufacturer's instructions (minimum diameter and attachment of ropes and nets).
 - Never leave your child unattended while playing.
 - Check that all assembly parts are securely tightened and retighten them if necessary.
 - Inspect all swing parts, ropes, and other accessories for signs of wear.
 - Defective parts should be replaced according to the manufacturer's instructions.
- FR** - Attention. Réservé à un usage domestique uniquement. L'aire de jeux est exclusivement destinée à une utilisation en intérieur.
 - Assurez-vous que l'aire de jeux soit installée à au moins 2 mètres de toute autre structure et de tout obstacle.
 - Toute modification du produit d'origine, telle que l'ajout de cordes ou de filets supplémentaires, doit être effectuée selon les instructions du fabricant. Respectez notamment le diamètre minimum et la fixation correcte des cordes et des filets.
 - Ne laissez jamais votre enfant jouer sans surveillance. Une surveillance constante par un adulte est requise.
 - Vérifiez régulièrement que toutes les pièces de montage soient bien serrées et resserrez-les si nécessaire.
 - Inspectez régulièrement toutes les parties de l'aire de jeux, en particulier les balançoires, les cordes et autres accessoires, pour détecter tout signe d'usure.
 - Remplacez les pièces défectueuses selon les instructions du fabricant.
- ES** - Atención. Solo para uso doméstico. La estructura de escalada está destinada para uso en interiores.
 - La estructura de escalada debe colocarse a una distancia mínima de 2 m de otras estructuras y obstáculos.
 - Las modificaciones realizadas al producto original, como cuerdas o redes adicionales, deben llevarse a cabo según las instrucciones del fabricante (diámetro mínimo y fijación de las cuerdas y redes).
 - Nunca deje que su hijo juegue sin supervisión.
 - Verifique que todas las piezas de montaje estén bien apretadas y ajústelas si es necesario.
 - Revise todas las piezas del columpio, cuerdas y otros accesorios en busca de signos de desgaste.
 - Las piezas defectuosas deben reemplazarse de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- PT** - Atenção. Apenas para uso doméstico. A estrutura de escalada é destinada ao uso em ambientes internos.
 - A estrutura de escalada deve ser instalada a pelo menos 2 metros de distância de outras construções e obstáculos.
 - Modificações no produto original, como a adição de cordas ou redes, devem ser realizadas de acordo com as instruções do fabricante (diâmetro mínimo e fixação das cordas e redes).
 - Nunca deixe seu filho brincar sem supervisão.
 - Verifique se todas as peças de montagem estão bem apertadas e aperte-as conforme necessário.
 - Verifique todas as peças do balanço, cordas e outros acessórios quanto a sinais de desgaste.
 - Peças defeituosas devem ser substituídas de acordo com as instruções do fabricante.
- IT** - Attenzione. Solo per uso domestico. La struttura da arrampicata è destinata all'uso in ambienti interni.
 - La struttura da arrampicata deve essere posizionata ad almeno 2 m da altre strutture e ostacoli.
 - Modifichi al prodotto originale, come corde o reti aggiuntive, devono essere eseguite secondo le istruzioni del produttore (diametro minimo e fissaggio delle corde e delle reti).
 - Non lasciare mai il bambino giocare senza sorveglianza.
 - Controllare che tutte le parti di montaggio siano ben strette e stringerle se necessario.
 - Controllare tutte le parti dell'altalena, le corde e altri accessori per segni di usura.
 - Le parti difettose devono essere sostituite secondo le istruzioni del produttore.
- NL** - Let op: Alleen voor huishoudelijk gebruik. Het klimrek is bedoeld voor gebruik binnenshuis.
 - Het klimrek moet op minstens 2 meter afstand van andere opstellingen en obstakels worden geplaatst.
 - Wijzigingen aan het originele product, zoals extra touwen of netten, moeten volgens de instructies van de fabrikant worden uitgevoerd (minimale diameter en bevestiging van de touwen en netten).
 - Laat uw kind nooit onbeheerd spelen.
 - Controleer of alle montagematerialen goed zijn vastgedraaid en draai ze indien nodig aan.
 - Controleer alle schommelonderdelen, touwen en ander accessoires op tekenen van slijtage.
 - Defecte onderdelen moeten worden vervangen volgens de instructies van de fabrikant.
- DK** - Advarsel. Kun til husholdningsbrug. Klatrevægten er beregnet til indendørs brug.
 - Klatrevægten skal placeres mindst 2 meter væk fra andre opstillinger og forhindringer.
 - Ændringer af det oprindelige produkt, såsom ekstra reb eller net, skal udføres i henhold til producentens anvisninger (minimumsdiameter og fastgørelse af reb og net).
 - Lad aldrig dit barn lege uden opsyn.
 - Kontrollér, om alle monteringsdele er stramt spændt og efterspænd dem om nødvendigt.
 - Kontrollér alle gyngeelementer, reb og andet tilbehør for tegn på slid.
 - Defekte dele skal udskiftes i henhold til producentens anvisninger.

- SE** - Varning. Endast för hemmabruk. Klätterställningen är avsedd för användning inomhus.
 - Klätterställningen ska placeras minst 2 meter från andra konstruktioner och hinder.
 - Eventuella ändringar av originalprodukten, såsom tillägg av rep eller nät, måste utföras enligt tillverkarens anvisningar (minsta diameter och fästning av rep och nät).
 - Lämnas aldrig ditt barn utan uppsikt när det leker.
 - Kontrollera att alla monteringsdelar är ordentligt åtdragna och dra åt dem vid behov.
 - Kontrollera alla gungdelar, rep och andra tillbehör för tecken på slitage.
 - Defekta delar ska bytas ut enligt tillverkarens anvisningar.
- FI** - Huomio. Vain kotikäyttöön. Kiipeilyteline on tarkoitettu sisäkäyttöön.
 - Kiipeilyteline tulee sijoittaa vähintään 2 metrin etäisyydelle muista rakenteista ja esteistä.
 - Tehdyt muutokset alkuperäiseen tuotteeseen, kuten lisäytynä köysien tai verkkojen asentaminen, on suoritettava valmistajan ohjeiden mukaisesti (köysien ja verkkojen vähimmäishalkaisija ja kiinnitys).
 - Älä koskaan jätä lastasi leikkimään ilman valvontaa.
 - Tarkista, että kaikki asennusosat ovat tiukasti kiinni ja kiristä niitä tarvittaessa.
 - Tarkista kaikki keinuosat, köydet ja muut tarvikkeet kulumisen merkkien varalta.
 - Rikkoutuneet osat on vaihdettava valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- NO** - Advarsel. Kun til hjemmebruk. Klatrestativet er beregnet for bruk innendørs.
 - Klatrestativet skal plasseres minst 2 meter fra andre konstruksjoner og hindringer.
 - Endringer gjort på det originale produktet, som ekstra tau eller nett, må utføres i henhold til produsentens instruksjoner (minimum diameter og festing av tau og nett).
 - Aldri la barnet ditt leke uten tilsyn.
 - Sjekk at alle monteringsdeler er godt festet og stram dem til ved behov.
 - Sjekk alle huskedelene, tauene og annet tilbehør for tegn på slitasje.
 - Defekte deler må byttes ut i henhold til produsentens instruksjoner.
- PL** - Uwaga. Tylko do użytku domowego. Drabinka przeznaczona jest do użytku wewnątrz pomieszczeń.
 - Drabinka powinna być ustawiona co najmniej 2 m od innych konstrukcji i przeszkód.
 - Wszelkie zmiany w oryginalnym produkcie, takie jak dodatkowe liny lub siatki, muszą być przeprowadzone zgodnie z instrukcjami producenta (minimalna średnica i mocowanie lin oraz siatek).
 - Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez nadzoru podczas zabawy.
 - Sprawdź, czy wszystkie elementy montażowe są dobrze dokręcone i w razie potrzeby dokręć je ponownie.
 - Sprawdź wszystkie elementy huśtawki, liny i inne akcesoria pod kątem oznak zużycia.
 - Uszkodzone części należy wymienić zgodnie z instrukcjami producenta.
- CZ** - Pozor. Pouze pro domácí použití. Lezecká konstrukce je určena pro použití v interiéru.
 - Lezecká konstrukce musí být umístěna minimálně 2 m od jiných staveb a překážek.
 - Provedené změny na původním produktu, jako jsou dodatečná lana nebo sítě, musí být provedeny podle pokynů výrobce (minimální průměr a uchycení lan a sítí).
 - Nikdy nenechávejte své dítě hrát bez dozoru.
 - Zkontrolujte, zda jsou všechny montážní díly pevně utaženy, a v případě potřeby je dotáhněte.
 - Zkontrolujte všechny části houpačky, lana a další příslušenství na známky opotřebení.
 - Vadné díly je třeba vyměnit podle pokynů výrobce.
- HU** - Figyelem! Csak háztartási használatra. A mászóka kizárólag beltéri használatra készült.
 - A mászókat legalább 2 méterre kell elhelyezni más szerkezetektől és akadályoktól.
 - A terméken végzett változtatások, mint például további kötelek vagy hálók, csak a gyártó utasításai szerint végezhetők el (minimum átmérő és a kötelek és hálók rögzítése).
 - Soha ne hagyja felügyelet nélkül játszani a gyermekét.
 - Ellenőrizze, hogy az összes szerelési alkatrész szorosan van-e húzva, és szükség esetén húzza meg őket.
 - Ellenőrizze az összes hintapert, kötelek és egyéb kiegészítőt a kopás jelei után.
 - A hibás alkatrészeket a gyártó utasításai szerint cserélje ki.
- HR** - Pažnja. Samo za kućnu upotrebu. Penjalica je namijenjena za unutarnju upotrebu.
 - Penjalica treba biti postavljena najmanje 2 m od drugih objekata i prepreka.
 - Sve promjene na originalnom proizvodu, poput dodatnih užadi ili mreža, moraju se izvršavati prema uputama proizvođača (minimalni promjer i pričvršćivanje užadi i mreža).
 - Nikada ne ostavljajte svoje dijete bez nadzora dok se igra.
 - Provjerite jesu li svi dijelovi montaže čvrsto učvršćeni i po potrebi ih zategnite.
 - Provjerite sve dijelove ljuljačke, užad i ostali pribor na znakove habanja.
 - Oštećeni dijelovi trebaju se zamijeniti prema uputama proizvođača.
- RO** - Atenție. Doar pentru uz casnic. Structura de escaladă este destinată utilizării în interior.
 - Structura de escaladă trebuie amplasată la cel puțin 2 m distanță de alte construcții și obstacole.
 - Modificările aduse produsului original, cum ar fi adăugarea de corzi sau plasă, trebuie efectuate conform instrucțiunilor producătorului (diametrul minim și fixarea corzilor și plaselor).
 - Nu lăsați niciodată copilul să se joace nesupravegheat.
 - Verificați dacă toate piesele de montaj sunt strânse bine și, dacă este necesar, strângeți-le.
 - Verificați toate piesele de balanță, corzile și alte accesorii pentru semne de uzură.
 - Piesele defecte trebuie înlocuite conform instrucțiunilor producătorului.

- RS** - Pažnja. Samo za kućnu upotrebu. Penjalica je namenjena za upotrebu u zatvorenom prostoru.
- Penjalicu treba postaviti najmanje 2 m udaljeno od drugih objekata i prepreka.
 - Sve promene na originalnom proizvodu, kao što su dodatne užadi ili mreže, moraju se izvršiti prema uputstvima proizvođača (minimalni prečnik i način pričvršćivanja užadi i mreža).
 - Nikada ne ostavljajte svoje dete da se igra bez nadzora.
 - Proverite da li su svi montažni delovi čvrsto pričvršćeni i, ako je potrebno, zategnite ih.
 - Proverite sve delove ljuljaške, užadi i drugo pribor za znakove habanja.
 - Oštećene delove treba zameniti u skladu sa uputstvima proizvođača.
- SK** - Pozor. Len na domáce použitie. Lezecká konštrukcia je určená na použitie v interiéri.
- Lezeckú konštrukciu umiestnite najmenej 2 m od iných stavieb a prekážok.
 - Akékoľvek úpravy pôvodného produktu, ako sú dodatočné laná alebo siete, musia byť vykonané podľa pokynov výrobcu (minimálny priemer a upevnenie lán a sietí).
 - Nikdy nenechávajte svoje dieťa bez dozoru počas hry.
 - Skontrolujte, či sú všetky montážne diely pevne utiahnuté a podľa potreby ich dotiahnite.
 - Skontrolujte všetky časti hojdačky, laná a iné príslušenstvo na známky opotrebovania.
 - Chybné diely je potrebné vymeniť podľa pokynov výrobcu.
- SI** - Pozor. Namenjeno za domačo uporabo. Igrača za plezanje je namenjena uporabi v notranjih prostorih.
- Igračo za plezanje postavite vsaj 2 m stran od drugih struktur in ovir.
 - Kakršnekoli spremembe originalnega izdelka, kot so dodatna vrvna ali mrežasta dodatna oprema, morajo biti izvedene v skladu z navodili proizvajalca (najmanjši premer in pritrdjevanje vrvi in mreže).
 - Nikoli ne pustite otroka brez nadzora med igro.
 - Preverite, ali so vsi montažni deli trdno pritrjeni in jih po potrebi privijte.
 - Preverite vse dele gugalnic, vrvi in druge dodatke na znake obrabe.
 - Pokvarjene dele zamenjajte v skladu z navodili proizvajalca.
- TR** - Dikkat. Sadece ev için kullanim için. Tırmanma yapısı iç mekan kullanımı için tasarlanmıştır.
- Tırmanma yapısını diğer yapılar ve engellerden en az 2 metre uzaklıkta kurun.
 - Orijinal üründe yapılan değişiklikler, örneğin ek ipler veya ağlar, üreticinin talimatlarına uygun olarak yapılmalıdır (iplerin ve ağların minimum çapı ve montajı).
 - Çocukunuzu asla gözetimsiz bırakmayın.
 - Tüm montaj parçalarının sıkı olduğundan emin olun ve gerektiğinde gevşemeleri sıkın.
 - Tüm salıncak parçalarını, ipleri ve diğer aksesuarları aşınma belirtileri açısından kontrol edin.
 - Arızalı parçalar, üreticinin talimatlarına göre değiştirilmelidir.
- GR** - Προσοχή. Μόνο για οικιακή χρήση. Η σκαλωσιά είναι για χρήση σε εσωτερικούς χώρους.
- Η σκαλωσιά πρέπει να τοποθετείται τουλάχιστον 2 μέτρα μακριά από άλλες κατασκευές και εμπόδια.
 - Τυχόν αλλαγές στο αρχικό προϊόν, όπως πρόσθετα σχοινιά ή δίχτυα, πρέπει να γίνονται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή (ελάχιστη διάμετρος και στερέωση των σχοινιών και των δίχτυων).
 - Μην αφήνετε το παιδί σας ποτέ χωρίς επίβλεψη.
 - Ελέγξτε αν όλα τα εξαρτήματα συναρμολόγησης είναι καλά σφιγμένα και σφίξτε τα αν χρειάζεται.
 - Ελέγξτε όλα τα μέρη της κούνιας, τα σχοινιά και άλλα αξεσουάρ για σημάδια φθοράς.
 - Τα ελαττωματικά μέρη πρέπει να αντικαθίστανται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.
- RU** - Внимание. Только для домашнего использования. Игровой комплекс предназначен для использования в помещениях.
- Игровой комплекс следует устанавливать на расстоянии не менее 2 метров от других конструкций и препятствий.
 - Внесенные изменения в оригинальный продукт, такие как дополнительные веревки или сети, должны быть выполнены в соответствии с инструкциями производителя (минимальный диаметр и крепление веревок и сетей).
 - Не оставляйте вашего ребенка без присмотра.
 - Проверьте, чтобы все монтажные детали были надежно затянуты, и при необходимости подтяните их.
 - Проверьте все детали качелей, веревки и другое оборудование на наличие признаков износа.
 - Поврежденные детали следует заменить в соответствии с инструкциями производителя.

QUALITY:



RESPONSIBILITY:



roba Baumann GmbH
Feldstraße 14
DE-96237 Ebersdorf

